

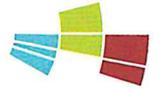
Bitte um Anweisung **aus KST 310 (vormals 510)** (Festlegungs - Nr. **83001517**) des folgenden Betrages:

Anzuweisender Betrag:

**5902,40.- €**

*Handwritten signature and date: 2012/11/16*





naturland  
stiftung saar

NATURLANDSTIFTUNG SAAR • Feldmannstraße 85 • 66119 Saarbrücken

Landesamt für Umwelt-  
und Arbeitsschutz  
z.Hd. Herr Dr. Sartorius  
Postfach 10 24 61  
66024 Saarbrücken

L.S.

E-3/3642/16

Landesamt für Umwelt- und Arbeitsschutz <i>lee</i>	
Eing. 30. Sep. 2016	
Anl. 2-geh. <i>F-2-</i>	FB 3.2

L.S. 2016

26.09.2016

Ihr Zeichen /  
Ihre Nachricht vom:

Ansprechpartner:  
J. Kautenburger

Telefonnr.:  
0681 / 954 25 14

E-Mail:  
kautenburger@oefm.de

NATURLAND  
STIFTUNG SAAR

Feldmannstraße 85  
66119 Saarbrücken

**KONTAKT**

Telefon: (0681) 954150  
Fax: (0681) 9542525  
www.nls-saar.de  
info@nls-saar.de

**KURATOR**

Ludger Wolf

**STEUER**

UST.ID-NR: DE210369867

**BANK**

Volksbank Westliche Saar Plus eG  
IBAN: DE69 5919 0200 3239 8800 01  
BIC: GENODESISLS

MITGLIED IM DEUTSCHEN VERBAND  
FÜR LANDSCHAFTSPFLEGE



**Durchführung von Pflegemaßnahmen im NSG Schloßberg  
Abnahmeniederschrift  
Pflege in verschiedenen Schutzgebieten  
Schlussrechnung Landwirt Meiers**

Sehr geehrter Herr Dr. Sartorius,

anbei erhalten Sie die Schlussrechnung vom Landwirt Stefan Meiers zu  
Pflegearbeiten in den Naturschutzgebieten „Breitborner Floß,  
Geißenfels u. Südhang Hohe Berg“ sowie inden FFH-Gebieten „Nied u.  
Östlich Merzig“. Alle rechnungsbegründenden Unterlagen sind  
beigefügt.

Darüber hinaus noch die Originalniederschrift von der Maßnahme der  
Fa. Becker am Schloßberg.

Mit freundlichen Grüßen  
J. Kautenburger

Sachl. u. rechn. richtig

5302,70,-

*[Handwritten signature]*





**naturland  
stiftung saar**

NATURLANDSTIFTUNG SAAR • Feldmannstraße 85 • 66119 Saarbrücken

E-3/3666/16 → K.S.

Landesamt für Umwelt-  
und Arbeitsschutz  
z.Hd. Herr Dr. Sartorius  
Postfach 10 24 61  
66024 Saarbrücken

Landesamt für Umwelt- und Arbeitsschutz <i>Wie</i>	
Eing.	05. Okt. 2016 <i>Fax</i>
Anl. <i>1-gelb.</i>	FB <i>32</i>

←  
05/10

05.10.2016

Ihr Zeichen / Ihre Nachricht vom:	Ansprechpartner: J. Kautenburger	Telefonnr.: 0681 / 954 25 14	E-Mail: kautenburger@oefm.de
--------------------------------------	-------------------------------------	---------------------------------	---------------------------------

**NATURLAND  
STIFTUNG SAAR**

Feldmannstraße 85  
66119 Saarbrücken

**KONTAKT**

Telefon: (0681) 954150  
Fax: (0681) 9542525  
www.nls-saar.de  
info@nls-saar.de

**KURATOR**

Ludger Wolf

**STEUER**

UST-ID-NR: DE210369867

**BANK**

Volksbank Westliche Saar Plus eG  
IBAN: DE69 5919 0200 3239 8800 01  
BIC: GENODE33SLS

MITGLIED IM DEUTSCHEN VERBAND  
FÜR LANDSCHAFTSPFLEGE

**Schlussrechnung Landwirt Meiers**

Sehr geehrter Herr Dr. Sartorius,

anbei erhalten Sie die Verdingungsunterlagen zu o. g. Auftrag.

Mit freundlichen Grüßen  
J. Kautenburger







Jürgen Kautenburger  
Telefon: 0681 / 954 25 14  
Fax: 0681 / 954 25 25  
E-Mail: kautenburger@oefm.de

Datum: 19.09.2016

## Abnahmevermerk

**Pflegemaßnahmen in den NSG-Gebieten „Geißenfels“ und „Südhang Hohe Berg“  
sowie den FFH-Gebieten „Östlich Merzig“ und „Nied“**

**Pflege von Kalk-Halbtrockenrasen  
Beschränkte Ausschreibung gemäß VOL/A  
Auftrag an Herrn Stefan Meiers vom 29.07.2016**

Herr Stefan Meiers hat gemäß seines Angebotes vom 22.07.2016 und dem Auftrag vom 29.07.2016 mit der Naturlandstiftung Saar (NLS) Pflegearbeiten in den o. g. Schutzgebieten durchgeführt.

Die beauftragten Flächen wurden gepflegt und das anfallende Material wurde aufgenommen und entsorgt.

Nach Ortseinsicht durch die NLS am 14.09.2016 (Herr Jürgen Kautenburger) wurden die beauftragten Arbeiten vollständig und auftragsgemäß ausgeführt.

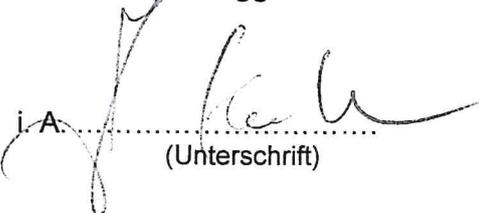
Der in Rechnung gestellte Betrag von 5.902,40 € inkl. MwSt. kann gemäß der vorgelegten Rechnung vom 21.09.16 (vollständig) angewiesen werden.

Saarbrücken, den 19.09.2016

Für den Auftragnehmer:

  
.....  
(Unterschrift)

Für den Auftraggeber:

  
i. A. ....  
(Unterschrift)



naturland  
stiftung saar

NATURLANDSTIFTUNG SAAR • Feldmannstraße 85 • 66119 Saarbrücken

Stefan Meiers  
Dellborner Str. 18a  
66679 Losheim-Wahlen

29.07.2016

Ihr Zeichen /  
Ihre Nachricht vom:

Ansprechpartner:  
J. Kautenburger

Telefonnr.:  
0681 / 954 25 14

E-Mail:  
kautenburger@oefm.de

**Durchführung von Pflegemaßnahmen in den NSG Geißenfels u. Südhang Hohe Berg sowie in den FFH-Gebieten Östlich Merzig und Nied, Mähen und Abräumen, Beschränkte Ausschreibung gemäß VOL/A Abgabetermin 26.07.2016, Prüfung und Wertung der Angebote, Auftragserteilung**

Sehr geehrte Damen und Herren,

nach Prüfung und Wertung der Angebote zur o. g. Maßnahme erteilen wir Ihnen hiermit den Auftrag für die Umsetzung der o. g. Pflegemaßnahmen zur Bruttoangebotssumme von 5.902,40 € (incl. 19 % MwSt). Mit der Maßnahme kann umgehend begonnen werden.

Rechnungsempfänger ist das  
Landesamt für Umwelt- und Verbraucherschutz  
Don-Bosco-Str. 1  
66119 Saarbrücken

Die Rechnung bitte zweifach an uns senden, nach Prüfung und Richtigstellung leiten wir ihre Rechnung ans Landesamt zur Auszahlung weiter.

Mit freundlichen Grüßen  
Im Auftrag  
Jürgen Kautenburger

**NATURLAND  
STIFTUNG SAAR**

Feldmannstraße 85  
66119 Saarbrücken

**KONTAKT**

Telefon: (0681) 954150  
Fax: (0681) 9542525  
www.nls-saar.de  
info@nls-saar.de

**KURATOR**

Ludger Wolf

**STEUER**

UST.ID-NR: DE210369867

**BANK**

Volksbank Westliche Saar Plus eG  
IBAN: DE69 5919 0200 3239 8800 01  
BIC: GENODE33SLS

MITGLIED IM DEUTSCHEN VERBAND  
FÜR LANDSCHAFTSPFLEGE



**Vergabevermerk**  
**„Umsetzung der Pflegemaßnahmen in den NSG-Gebieten**  
**„Geißenfels und Südhang Hohe Berg“ sowie in den FFH-Gebieten**  
**„Östlich Merzig und Nied“**

**Wertung der Angebote**

**I. Allgemeines**

- |                              |                                                                  |
|------------------------------|------------------------------------------------------------------|
| 1. Auftraggeber:             | Naturlandstiftung Saar<br>Feldmannstraße 85<br>66119 Saarbrücken |
| 2. Angebotsanfrage vom:      | 13.07.2016                                                       |
| 3. Abgabetermin:             | 26.07.2016                                                       |
| 3. Auftragsvergabe:          | 29.07.2016                                                       |
| 4. Ausführungsfristen:       | bis Ende September                                               |
| 6. Auszuführende Leistungen: | Mäh- und Mulcharbeiten                                           |

**6.1 Wesentliche Leistungen**

Ca. 3,7 ha Mahd/Mulchen und Abräumen von Kalk-Halbtrockenrasen in 4 Schutzgebieten

7. Geschätzter Auftragswert: 13.500 €

**II. Vergabeverfahren**

Die Pflegemaßnahme wird im Rahmen einer Beschränkten Ausschreibung nach VOL/A vergeben. Zum Abgabetermin lagen 3 Angebote (5 Angebote wurden angefragt) vor.

Die Fa. Lahner hat einen Nachlass von 3 % auf die Abrechnungssumme gegeben, ansonsten gab es keine Nachlässe und Nebenangebote.

**III. Wertung**

Die Angebote wurden zuerst formell geprüft und dann gewertet.

Das Ergebnis beläuft sich nach der rechnerischen Prüfung auf die in Tabelle 1 aufgeführten Angebotssummen:

Lfd. Nr.	Bieter	Gesamtsumme Brutto in €
1	Bodo Schwinn	14.168,14
2	Landwirt Meiers	5.902,40
3	Fa. Lahner	14.349,02

**Tabelle 1: Bruttoergebnisse ohne Abzug nach rechnerischer Prüfung**

#### **IV. Vergabe**

Nach technischer, rechnerischer und wirtschaftlicher Prüfung hat der Landwirt Meiers das wirtschaftlichste Angebot abgegeben. Der Landwirt Meiers besitzt die erforderliche Fachkunde, Leistungsfähigkeit sowie Zuverlässigkeit zur Ausführung der ausgeschriebenen Leistungen und verfügt über die notwendigen technischen Mittel und Ausrüstungen.

Stefan Meiers wurde am 29.07.2016 zum Angebotspreis von 5.902,40 € (incl. 19 % MwSt.) mit der Maßnahme beauftragt.

Saarbrücken, 29.07.2016

Gez.: J. Kautenburger

**Verdingungsverhandlung – Niederschrift**

Vergabe-Nr.:		Datum, Uhrzeit
Vergabegrundlage <input type="checkbox"/> VOB/A <input checked="" type="checkbox"/> VOL/A		26.07.16 11:00hr
Maßnahme: <i>Pflegemaßnahmen in verschiedenen Schutze- bänken Geißweiden u.a.</i>		
Leistung: <i>mähen und abräumen</i>		

Anzahl der zur Angebotsabgabe aufgeforderten Unternehmen (aus Firmenliste übertragen):	
Anzahl der bis zum <i>26.07.16</i> um <i>11:00</i> Uhr eingegangenen Angebote (gekennzeichnete Umschläge):	<i>3</i>
Die Umschläge wurden mit Datum und Uhrzeit versehen, in der Reihenfolge der Firmenliste für die Angebotsanforderung mit Angebotsnummern gekennzeichnet. Sie wurden zur Eröffnung zugelassen.	

Die Öffnung des ersten Angebotes erfolgte um:	<i>11:00</i>
Die Verdingungsunterlagen, Begleitschreiben und andere wesentliche Teile wurden gekennzeichnet.	
Anzahl der Briefumschläge, deren Verschluss versehrt war (Eintrag in EFB-Verd 4):	
Anzahl der während der Verhandlung verspätet eingegangenen Angebote (Eintrag in EFB-Verd 4):	
Anzahl der bei der Verhandlung anwesenden Bieter oder Bevollmächtigten, die sich als solche ausgewiesen hatten:	

Die Niederschrift über die Verdingungsverhandlung wurde verlesen:  Ja  Nein

<b>Bieter oder Bevollmächtigte:</b>	
<input type="checkbox"/> Die Niederschrift wurde als richtig anerkannt:	<input type="checkbox"/> Folgende Einwendungen sind erhoben worden:

Die Verhandlung wurde geschlossen um: *11:05* Uhr

*[Handwritten Signature]*  
Unterschrift des Verhandlungsleiters

*[Handwritten Signature]*  
Unterschrift des weiteren Vertreters des Auftraggebers  
gem. § 22 Nr. 4 (3) VOL/A

Anlagen

<input type="checkbox"/> EFB-Verd 2, Verdingungsverhandlung Blatt		bis Blatt	
<input type="checkbox"/> EFB-Verd 3, Verdingungsverhandlung Blatt		bis Blatt	
<input type="checkbox"/> EFB-Verd 4, Verdingungsverhandlung Blatt		bis Blatt	

Verwaltungsgemeinschaft Untereisenborn

© FJD Information Technologies AG – www.fjd.de – EFB - Verd 1 – Stand 01.11.2006





Vergabe-Nr. / Blatt

<input type="checkbox"/> <b>Verdingungsverhandlung – Besonderheiten</b> Maßnahme:  Leistung:	Datum	Uhrzeit  Uhr
-------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------	--------------------

Landratsamt Saale Holzland Kreis

Ang. Nr.	Firmen-Nr. Nat. Kz.	Ver-schluss war ver-sehrt	Angebot verspätet eingegangen					Begründung des verspäteten Eingangs
			Eingang: Datum Uhrzeit	Fall § 22 Nr. 5	Fall § 22 Nr. 6	§ 22 Nr. 6 (2) Bieter be-nachrichtigt am	Nachtr. Verd 2 / Verd 3	
		<input type="checkbox"/>	Uhr	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			
		<input type="checkbox"/>	Uhr	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			
		<input type="checkbox"/>	Uhr	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			
		<input type="checkbox"/>	Uhr	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			
		<input type="checkbox"/>	Uhr	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			
		<input type="checkbox"/>	Uhr	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			
		<input type="checkbox"/>	Uhr	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			
		<input type="checkbox"/>	Uhr	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			
		<input type="checkbox"/>	Uhr	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			
		<input type="checkbox"/>	Uhr	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			
		<input type="checkbox"/>	Uhr	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			

© F.JD Information Technologies AG – www.fjd.de – EFB - Verd 4 – Stand 01.11.2006

weitere Besonderheiten in Blatt \_\_\_\_\_ bis Blatt \_\_\_\_\_

